

Distr.
LIMITED

E/1998/L.31
27 July 1998
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٨
نيويورك، ٦-٣١ تموز/يوليه ١٩٩٨
البند ٧ (و) من جدول الأعمال

مسائل التنسيق والبرامج ومسائل أخرى: السنة الدولية لثقافة السلام، سنة ٢٠٠٠

إكوادور*، بنغلاديش، تركيا، توغو، السلفادور، شيلي، كوت
ديفوار*، كوستاريكا*، موزامبيق، نيكاراغوا: مشروع قرار

السنة الدولية لثقافة السلام، سنة ٢٠٠٠

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يشير إلى قرار الجمعية العامة ١٥/٥٢ المؤرخ ٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ الذي أعلنت فيه
الجمعية العامة سنة ٢٠٠٠ سنة دولية لثقافة السلام،

وإذ يشير أيضا إلى أن الجمعية العامة قد طلبت إلى الأمين العام في قرارها ١٣/٥٢ المؤرخ
٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧، أن يقدم إليها في دورتها الثالثة والخمسين، بالتنسيق مع المدير العام
لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو) تقريراً موحداً يتضمن مشروع إعلان وبرنامج عمل
بشأن ثقافة للسلام،

١ - يحيط علماً مع الارتياح بتقرير المدير العام لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة
(اليونسكو) بشأن الحالة الراهنة للأعمال التحضيرية للسنة الدولية لثقافة السلام، سنة ٢٠٠٠^(١) التي عينت
اليونسكو جهة تنسيق بالنسبة لها،

* وفقاً للمادة ٧٢ من النظام الداخلي للمجلس الاقتصادي والاجتماعي.

(١) E/1998/52، المرفق.

٢ - يطلب إلى الجمعية العامة أن تعتمد برنامج عمل لسنة ٢٠٠٠:

٣ - يُشدد على أن السنة إذ تمثل نهاية ألفية وعشية ألفية أخرى، فإن الانتقال من ثقافة الحرب والعنف إلى ثقافة السلام واللاعنف هو عملية ذات مغزى تاريخي عظيم؛

٤ - يُذكر، لهذا، أن الترويج لثقافة السلام ينبغي أن يكون موضوعاً بارزاً في المناسبات التي تُنظم من أجل التعبئة المتعددة وفي التقييمات المزمع إجراؤها لسنة ٢٠٠٠ على المستويات الوطنية والإقليمية والدولية، وذلك، مثلاً، بما يلي:

(أ) ينبغي أن تكون السنة الدولية فرصة لتوسيع قاعدة الأنشطة الوطنية وفرصة استثنائية للترويج للسلام واللاعنف والمصالحة والوحدة الوطنية ومنع النزاعات العنيفة؛

(ب) ينبغي أن تؤكد السنة الدولية على المستويين الإقليمي والدولي، أولويات السلام والتنمية والديمقراطية والدور الأساسي الذي يمكن لمختلف أجهزة منظومة الأمم المتحدة بعملها المتسق أن تضطلع به في تعزيز ثقافة السلام؛

(ج) ينبغي الربط الوثيق بين الجمعية الألفية المقترح عقدها خلال الدورة الخامسة والخمسين للجمعية العامة في سنة ٢٠٠٠ وبرنامج أنشطة السنة الدولية؛

(د) ينبغي أن يكون تعزيز ثقافة السلام نقطة مرجعية في تنفيذ قرارات المؤتمرات العالمية التي عقدت في جومتين وكوبنهاغن وبيجين^(٢).

— — — — —

(٢) انظر التقرير الختامي للمؤتمر العالمي المعني بتوفير التعليم للجميع: تلبية الاحتياجات التعليمية الأساسية، جومتين، تايلند، ٥-٩ آذار/ مارس ١٩٩٠، اللجنة المشتركة بين الوكالات للمؤتمر العالمي المعني بتوفير التعليم للجميع، نيويورك، ١٩٩٠، تقرير مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية، كوبنهاغن، ٦-١٢ آذار/ مارس ١٩٩٥ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.96.IV.8) وتقرير المؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة، بيجين، ٤-١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥، منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.96.IV.13).